

DK-Aarhus: electrodes  
OJ S 215/2012 08/11/2012  
Contract notice  
Supplies

Directive 2004/18/EC

## Section I: Contracting authority

---

### I.1. Name and addresses

Official name: Indkøb & Medicoteknik  
Postal address: Olof Palmes Allé 15  
Town: Aarhus Nord  
Postal code: 8200  
Country: Denmark  
For the attention of: Anette Christiansen  
E-mail: [Anette.Christiansen@stab.rm.dk](mailto:Anette.Christiansen@stab.rm.dk)

#### Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.regionmidtjylland.dk>  
Address of the buyer profile: <http://www.im.rm.dk>  
Electronic access to information: <http://www.udbud.rm.dk>

#### Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

**Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** the abovementioned address

### I.2. Type of the contracting authority

Regional or local authority

### I.3. Main activity

Health

### I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

## Section II: Object of the contract

---

### II.1. Description

#### II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Udbud af Elektroder til måling af EKG, elektroder til de neurofysiologiske afdelinger samt neutralplader.

#### II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies  
Purchase  
NUTS code DK04 Midtjylland

#### II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

#### **II.1.4. Information about framework agreement**

Framework agreement with a single operator

##### **Duration of the framework agreement**

Duration in months: 24

#### **II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Indkøb af Elektroder til EKG-undersøgelser (EKG 12), herunder bl.a. hvile, korttids- og langtidselektroder; elektroder til de neurofysiologiske afdelinger samt elektroder til brug ved EL-kirurgi (Neutral elektroder/plader).

#### **II.1.6. CPV code(s)**

31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes, 33161000 Electrosurgical unit

#### **II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

#### **II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

#### **II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

### **II.2. Scope of the procurement**

#### **II.2.1. Total quantity or scope**

Udbudet dækker region Midtjyllands forbrug af elektroder til EKG, elektroder til de neurofysiologiske afdelinger samt neutralelektroder.

Værdien af udbudet er ca. 14 500 000 DKK ialt i den ordinære kontraktperiode og eventuelle forlængelser.

#### **II.2.2. Information about options**

Options: yes

Description of options: Udbuddet omfatter option på aftaleforlængelse i op til 24 måneder.

Ordregiver erberettiget til at forlænge kontrakterne 2 gange med 12 måneder, på uændrede vilkår.

#### **II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 2

In the case of renewable supplies or service contracts, estimated timeframe for subsequent contracts:

in months: 24 (from the award of the contract)

### **II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 24 (from the award of the contract)

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Delaftale 1: elektroder til præmaturer, maturer og børn; elektroder til hvile EKG (EKG 12); Langtidselektroder og Korttidselektroder

#### **1) Short description**

Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.

- 2) **CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 2

Lot title: Delaftale 2: Præparationscreme og elektrodepasta

- 1) **Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) **CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 3

Lot title: EEG pladeelektroder, engangs

- 1) **Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) **CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 4

Lot title: Delaftale 4: EEG pladeelektroder, flergangs

- 1) **Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) **CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) **Quantity or scope**
- 4) **Indication about different time frame or duration**
- 5) **Additional information about lots**

Lot No: 5

Lot title: Delaftale 5: Fingerelektrode, Flergangs

- 1) **Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) **CPV code(s)**

31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes

- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Lot No: 6

Lot title: Delaftale 6: Fingerelektrode, Engangs

- 1) Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Lot No: 7

Lot title: Delaftale 7: Skalp nåleelektroder, Flergangs

- 1) Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Lot No: 8

Lot title: Delaftale 8: Jordelektroder, engangs

- 1) Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes
- 3) Quantity or scope**
- 4) Indication about different time frame or duration**
- 5) Additional information about lots**

Lot No: 9

Lot title: Delaftale 9: Overfladeelektroder m/klæb - Korttids og langtids, Engangs

- 1) Short description**  
Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.
- 2) CPV code(s)**  
31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes

- 3) Quantity or scope
- 4) Indication about different time frame or duration
- 5) Additional information about lots

Lot No: 10

Lot title: Delaftale 10: Neutralelektroder

**1) Short description**

Der henvises til Udbudsbetingelserne for nærmere beskrivelse.

**2) CPV code(s)**

31711140 Electrodes, 31660000 Carbon electrodes, 33161000 Electrosurgical unit

**3) Quantity or scope**

**4) Indication about different time frame or duration**

**5) Additional information about lots**

---

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

**III.1. Conditions related to the contract**

**III.1.1. Deposits and guarantees required**

Der stilles krav om indeståelseserklæring, hvor relevant.

**III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

Betalingsbetingelserne er 30 dage efter levering og Kundens modtagelse af fyldestgørende faktura. De nærmere vilkår fremgår af udbudsmaterialet, herunder Udkast til kontrakten.

**III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

**III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: 2 % af omsætningen på den leverede ydelse/de leverede varer skal betales i administrationsbidrag til ordregiver

**III.2. Conditions for participation**

**III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: — Oplysninger om virksomhedens selskabsform og ejerskab (generel virksom-hedsbeskrivelse), jf. Udbudsbilag 2.

— Erklæring på tro og love om ubetalt, forfalden gæld til det offentlige (Lovbe-kendtgørelse nr. 336 af 13.5.1997 om begrænsning af skyldners muligheder for at deltage i offentlige udbudsforretninger), jf. Udbudsbilag 3A.

— Erklæring om opfyldelse af Udbudsdirektivets Art. 45, stk. 2, litra a-c jf. Udbudsbilag 3B.

**III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: — Oplysning om følgende nøgletal for de seneste 2 regnskabsår: Likviditetsgrad, omsætning, resultat før skat og egenkapital. Dokumentet skal være revisorpå-tegnet. Vedlægges som Udbudsbilag 2A.

- Oplysning om samlet årsomsætning af de omfattede og tilsvarende produkter fra de seneste tre år. Såfremt virksomheden er yngre, skal der oplyses om samlet årsomsætning for den periode, hvor virksomheden har eksisteret. Oplysningerne afgives i Udbudsbilag 2.
- Hvis tilbudsgiver baserer sig på en anden virksomheds finansielle status, skal det dokumenteres, at denne virksomhed hæfter solidarisk og ubegrænset, hvilket kan ske ved at vedlægge tilbuddet den i Kontraktbilag 9 indeholdte erklæring i underskrevet og udfyldt stand, ligesom tilbuddet skal vedlægges ovennævnte efterspurgte oplysninger / dokumentation vedrørende økonomisk og finansiell kapacitet for den anden virksomhed. Disse oplysninger og dokumentation vedlægges som Udbudsbilag 2D.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

- Referencelister for tilsvarende leverancer inden for de seneste 3 år, gerne med angivelse af størrelsesorden (antal og omsætning), leveringssted og kontaktperson inkl. kontaktoplysninger. Oplysningerne afgives i Udbudsbilag 2.
- Oplysning om evt. brug af underleverandører. Oplysningerne afgives i Udbudsbilag 2.
- Hvis tilbudsgiver baserer sig på en anden virksomheds tekniske kapacitet, skal det dokumenteres, at denne virksomhed har givet tilsagn om at stille de fornødne ressourcer til rådighed, hvilket kan ske ved at vedlægge tilbuddet den i Kontraktbilag 9 indeholdte erklæring, ligesom tilbuddet skal vedlægges ovennævnte efterspurgte oplysninger/dokumentation for teknisk kapacitet for den anden virksomhed. Disse oplysninger og dokumentation vedlægges som Udbudsbilag 2F.

### **III.2.4. Information about reserved contracts**

### **III.3. Conditions specific to services contracts**

#### **III.3.1. Information about a particular profession**

#### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

## **Section IV: Procedure**

---

### **IV.1. Type of procedure**

#### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

#### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

#### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

### **IV.2. Award criteria**

#### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. Økonomi. Weighting 30
2. Kvalitet. Weighting 40
3. Brugervenlighed. Weighting 15
4. Sortimentsbredde. Weighting 15

#### **IV.2.2. Information about electronic auction**

An electronic auction will be used: no

### **IV.3. Administrative information**

#### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

1-23-4-101-13-12

#### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

#### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

#### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

19.12.2012

#### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Danish.

Other: Tilbud skal affattes på dansk, dog accepteres det,, hvis dokumentationen, jf. udbudsbekendtgørelsens pkt. III.2.1 - III.2.3 er på engelsk. Endvidere accepteres det, hvis dokumentation samt tekniske specifikationer er på engelsk.

#### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

until: 19.6.2013

#### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Persons authorised to be present at the opening of tenders: no

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

#### **VI.3. Additional information**

I dette udbud anvendes der fire forskellige tildelingskriterium med underkriterier:

De i udbudsbekendtgørelsens pkt. IV.2.1 nævnte underkriterier henføre til Delaftale 1.

Til Delaftale 2 - 8 hører følgende underkriterier: Økonomi: 30 %; Kvalitet: 40 %;

Brugervenlighed: 20 % og Sortimentsbredde: 10 %.

Til delaftale 9 hører følgende underkriterier: Økonomi: 30 %; Kvalitet: 35 %; Brugervenlighed: 15 % og Sortimentsbredde: 20 %.

Til Delaftale 10 hører følgende underkriterier: Økonomi: 30 %; Kvalitet: 45; Brugervenlighed: 15 % og Sortimentsbredde: 10 %.

Ordregiver vil afholde en udbudspræsentation den 20.11.2012, kl. 10-11:30 i Regionshuset, Aarhus på Olof Palmes Allé. Ved dette møde vil der blive givet information om udbudsforretningen, og der vil, i begrænset omfang, være adgang til at stille spørgsmål til de formelle krav i udbudsforretningen. Brugerggruppen deltager ikke ved denne udbudspræsentation, hvorfor der som udgangspunkt ikke vil være mulighed at give svar på ydelsesspecifikke spørgsmål.

Tilmeldning til informationsmødet skal ske senest den 16. november til [Jettehvid.Sorensen@stab.rm.dk](mailto:Jettehvid.Sorensen@stab.rm.dk).

Der kan for hver tilbudsgiver deltage indtil 2 personer ved udbudspræsentationen.

Offentliggørelse af udbudsmateriale sker på Region Midtjyllands hjemmeside på [www.udbud.rm.dk](http://www.udbud.rm.dk).

Der er mulighed for afgivelse af tilbudsvarianter.

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Klagenævnet for udbud

Postal address: Dahlerups Pakhus Langelinie Allé 17

Town: København Ø

Postal code: 2100

Country: Denmark

E-mail: [klfu@erst.dk](mailto:klfu@erst.dk)

Telephone: +45 35291000

Internet address: <http://www.klfu.dk>

##### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Præcise oplysninger om klagefrist (er): Klage over ikke at være blevet prækvalificeret skal være modtaget i klagenævnet inden 30 dage fra dagen efter ordregiverens underretning om, hvem der er blevet prækvalificeret. Andre klager skal være modtaget i klagenævnet inden 6 måneder fra dagen efter offentliggørelsen af ordregiverens bekendtgørelse i Den Europæiske Unions Tidende om, at ordregiveren har indgået kontrakt, eller inden 12 måneder fra ordregiveren har underrettet tilbudsgiverne om, hvem ordregiveren vil indgå kontrakt med, hvis der er tale om en rammeaftale.

##### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Konkurrence- og Forbrugerstyrelsen

Postal address: Carl Jacobsens Vej 35

Town: Valby

Postal code: 2500

Country: Denmark

E-mail: [kfst@kfst.dk](mailto:kfst@kfst.dk)

Telephone: +45 41715000

Fax: +45 41715100

Internet address: <http://www.kfst.dk>

#### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

4.11.2012